Process and equipment for controlling the atmosphere in an essentially-closed sports-conditioning area				
Patenttinumero:	·			
Julkaisupäivä:	1995-05-10			
Keksijä(t):	ksijä(t): RUSKO HEIKKI (FI); WASASTJERNA JAN (FI)			
Hakija(t):	AGA AB (SE)			
Pyydetty patentti:	□ <u>Fi934944</u>			
Hakemusnumero:	FI19930004944 19931109			
Prioriteettinumero(t): FI19930004944 19931109				
IPC-luokitus	IPC-luokitus F24F3/12; A61G10/04			
EC-luokitus				
Vastineet:	☐ <u>Fi98558B</u> ,			
Tiivistelmä				
The invention concerns a process for controlling the atmosphere, particularly in respect of the partial pressure of oxygen, in an essentially-closed sports-/conditioning area 1. In the process, an admixture of nitrogen is made in the normal atmosphere of the said area 1 in order to create the required atmosphere with low oxygen content (< approx 21%), which low oxygen content corresponds to the oxygen partial pressure in the atmosphere at a certain height above sea level. Alternatively the admixture could be of oxygen into the said normal atmosphere to obtain a required oxygen-rich atmosphere (oxygen > approx 21%). The said admixture of nitrogen or oxygen into the air is made at normal air pressure.				
	Tiedot otettu esp@cenetin tietokannasta - I2			



F10000985588



#### (B) (11) KUULUTUSJULKAISU UTLAGGNINGSSKRIFT

98558

#### C (45) Patentti myönnetty Patent mcddelat 10 07 1007

(51) Kv.lk.6 - Int.cl.6

F 24F 3/12, A 61G 10/02

	(21) Patenttihakemus - Patentansökning	934944
OMI-FINLAND	(22) Hakemispāivā - Ansökningsdag	09.11.93
(FI)	(24) Alkupāivā - Lõpdag	09.11.93
	(41) Tullut julkiseksi - Blivit offentlig	10.05.95
entti- ja rekisterihallitus	(44) N\u00e1ht\u00e1\u00e4v\u00e4sisun pvm Ans\u00f3kan utlagd och utl.skriften publicerad	27.03.97

#### Pate Patent- och registerstyrelsen

(71) Hakija - Sôkande

s u

- 1. AGA AB, 181 81 Lidingo, Sverige, (SE)
- (72) Keksijā Uppfinnare
  - 1. Wasastjerna, Jan, Laaksotie 2 A 2, 02700 Kauniainen, (FI) 2. Rusko, Heikki, Tähtäin 15. 40630 Jyväskylä, (FI)
- (74) Asiamies Ombud: Leitzinger Oy
- (S4) Keksinnön nimitys Uppfinningens benämning

Menetelmä ja laite säätää olennaisesti suljetun urheilu-/liikuntatilan ilmakehää Porfarande och anordning för att reglera atmosfären i ett väsentligen slutet idrotts-/konditionsutrymme

The same of the same

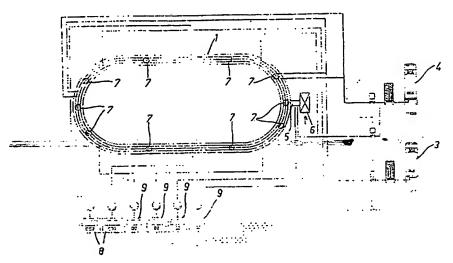
(56) Viitejulkaisut - Anförda publikationer

DE A 3101618 (F 24F 3/12), EP A 0277787 (A 61G 10/02), US A 3415310 (165/27), US A 5101819 (A 61M 16/00)

(57) Tiivistelmā - Sammandrag

Keksinnön kohteena on menetelmä säätää olennaisesti suljetum urheilu-/liikumtatilam (1) ilmakehää, erityisesti hapen osapaineen suhteen. Menetelmässä kyseisen tilan (1) normaaliin ilmakehään sekoitetaan typpeä halutun matalahappisen (happipitoisuus < n. 21%) ilmakehān luomiseksi, joka matalahappinen ilmakehä vastaa hapen osapainetta ilmassa tietyllä korkeudella merenpinnan yläpuolella. Vaihtoehtoisesti mainittuun normaaliin ilmakehään sekoitetaan happea halutun runsashappisen (happipitoisuus > n. 21%) ilmakehän luomiseksi. Mainittu typen tai hapen sekoittaminen ilman kanssa tapahtuu normaalissa ilmanpaineessa.

Uppfinningen avser ett förfarande för att reglera atmosfåren, särskilt avseende syrets deltryck, i ett väsentligen slutet idrotts-/konditionsutrymme (1). I förfarandet inblandas kväve i den normal atmosfären till nämnda utrymme (I) för att skapa en önskad atmosfär med låg syrehalt (syrehalten c ca 21 %), vilken låga syrehalt motsvarar syrets deltryck i atmosfären på en viss höjd över havsytan. Alternativt inblandas i nämnda normala atmosfär syre för att åstadkomma en önskad syrerik atmosfär (syrehalten > ca 21 %). Nämnda inblandning av kväve eller syre i luften sker vid normalt lufttryck.



Menetelmä ja laite säätää olennaisesti suljetun urheilu-/ liikuntatilan ilmakehää. - Förfarande och anordning för att reglera atmosfären i ett väsentiligen slutet idrotts-/ konditionsutrymme.

5

Keksinnön kohteena on menetelmä säätää olennaisesti suljetun urheilu-/liikuntatilan ilmakehää, erityisesti hapen osapaineen suhteen. Keksinnön kohteena on lisäksi ilmakehältään ja/tai tuuliolosuhteiltaan säädettävä urheilu-/liikuntatila.

10

15

Kestävyyslajeja, esim. juoksua, hiihtoa, uintia, pyöräilyä jne., harjoittelevat kilpaurheilijat käyvät usein korkeanpaikan leireillä. Tällaisten leirien haittapuolina ovat mm. se, että leirit ovat kestoltaan rajallisia ja totuttautuminen vähähappisempaan ilmaan vie oman aikansa. Lisäksi ilmakehän paine on huomattavasti alhaisempi kuin merenpinnan tasossa, kuten ilmenee taulukosta 1. Tällainen alhaisempi paine saattaa aiheuttaa ongelmia elimistölle.

20 TAU

TAULUKKO 1 Ilmanpaine eri korkeuksissa leveysasteella 64° pohjoista leveyttä ja hapen osapainetta vastaava ilman happipitoisuus merenpinnan tasossa.

25	korkeus m	64° pohjoista leveyttä		vastaava h meren pinn	appipitoisuus nan korkeudella
20		tammikuu mbar	heinäkuu mbar	tammikuu % O₂	heinäkuu %.O₂
30	0	1013,5	1012,5	21,0	21,0
	2000	776	792	16,1	16,4
	2500	725	745	15,0	15,6
35	3000	678	699	14,0	14,5
	3500	633	656	13,1	13,6
	4000 .	591	616	12,2	12,8
	4500	553	577	11,5	12,0
	5000	514 .	540	10,7	11,2

Taulukon 1 mukaisesti esim. korkeudella 3000 m merenpinnan tasosta ilmanpaine on tammikuussa 678 mbar kun merenpinnan tasossa se on 1013, 5 mbar. Kyseisessä korkeudessa olevan ilmakehän hapen osapainetta vastaa merenpinnan tasossa happipitoisuus 14,0 % (tammikuussa).

Keksinnön päämääränä on aikaansaada menetelmä, jonka avulla esimerkiksi urheiluhallin happipitoisuutta voidaan säätää vähähappiseksi ilmakehäksi (happipitoisuus ≤ 21 %). Tämän päämäärän toteuttamiseksi keksinnön mukaiselle menetelmälle on tunnusomaista patenttivaatimuksen 1 tunnusmerkkiosassa esitetyt asiat. Keksinnön mukaiselle urheilu-/liikuntatilalle on puolestaan tunnusomaista patenttivaatimuksen 5 tunnusmerkkiosassa esitetyt asiat.

15

20

10

5

Keksinnön mukaisen menetelmän ja urheilu-/liikuntatilan etuja ovat mm. se, että tilaan on mahdollista luoda jatkuvasti vähähappiset olosuhteet. On paljon halvempaa harjoitella tällaisessa tilassa kuin-matkustaa ulkomaille korkeanpaikan leirille. Tällaista ilmakehältään säädettävää tilaa voi lisäksi hyödyntää suurempi urheilijajoukko kuin ne, joilla on mahdollisuus lähteä ulkomaille korkeanpaikan leirille.

- Päiviä, viikkoja tai vuosia korkealla oleskeleva henkilö 25 tottuu yhä paremmin vähähappiseen ilmaan. Näin keholle aiheutuu yhä vähemmän haittavaikutuksia ja hän pystyy nostamaan työtahtiaan, ilman että hapenpuutteella on seurannaisvaikutuksia. Totuttautumisen myötä hän pystyy myös oleskelemaan vieläkin korkeammalla. Tällaiseen vähähappiseen ilmaan 30 totuttautumiseen liittyy useita tärkeitä muutoksia, joista tärkeimmät viisi on mainittu seuraavassa:
  - 1) keuhkojen ilmanvaihto kasvaa huomattavasti
- punaisten verisolujen määrä kasvaa 35
  - keuhkojen diffuusiokapasiteetti kasvaa
  - 4) verisuonten määrä kudoksissa kasvaa

- 5) solujen hapenottokyky kasvaa ilmakehän vähähappisuudesta huolimatta.
- 5 Seuraavassa keksintöä kuvataan yksityiskohtaisemmin viittauksella oheiseen piirustukseen, jossa:
  - Kuvio 1 esittää kaaviollisesti erästä keksinnön mukaiseen menetelmään soveltuvaa harjoittelutilan suoritus-muotoa, ja
  - Kuvio 2 kuvaa kuvion 1 mukaisen harjoittelutilan sijoittamista olemassa olevaan urheiluhalliin päästä nähtynä leikkauskuvantona.

15

10

Kuvioissa esitetty suoritusmuoto kuvaa erästä tapaa toteuttaa keksinnön mukainen menetelmä ja urheilu-/liikuntatila. Kyseinen tila voidaan toteuttaa luonnollisestikin monilla muilla alan ammatti-ihmisille itsestään selvillä tavoilla.

- Lisäksi keksinnön mukaista menetelmää voidaan käyttää myös esim. asuintilojen, sairaaloiden tai muiden hoitolaitosten ilmakehän muuttamiseen, jolloin ilmakehän muutosta voidaan käyttää esim. erilaisiin kuntoutus-/hoitotoimenpiteisiin huippu-urheiluun liittyvän harjoittelun asemasta tai sen
- lisäksi. Niinpä tämän hakemuksen yhteydessä termin urheilu-/liikuntatila katsotaan sisältävän myös erilaisiin hoitotai kuntoutustoimenpiteisiin käytetyt tilat eikä pelkästään varsinaiseen urheiluun liittyviä tiloja.
- Kuvioissa esitetty suoritusmuoto kuvaa nostettavaa rengastunnelia 1, joka on sijoitettu olemassa olevan urheiluhallin 2 sisäpuolelle varustettuna ei-esitetyillä nostolaitteilla. Kuviossa 2 tunneli 1 on esitetty ehyin viivoin alaslasketussa käyttöasennossaan ja katkoviivoin jonkin

5

10

15

25

30

matkaa ylöspäin nostettuna. Ylösnostoa varten tunneli on edullisesti laskostettavissa kasaan, jonka jälkeen se on helpompi nostaa tarkoituksenmukaiseen korkeuteen hallin 2 sisäpuolella. Hallia 2 voidaan normaalisti käyttää tavanomaiseen liikunnanharrastukseen ja rengastunneli 1 lasketaan alas ja siihen luodaan haluttu ilmakehä tarvittaessa, esim. arkipäiviksi. Haluttu ilmakehä tunneliin 1 luodaan puhaltamalla ilmaa ja typpeä tai happea säiliöistä 3, 4 puhaltimella 5 suoraan tunnelin 1 sisäpuolelle kunnes ilmakehä saavuttaa halutun happipitoisuuden. Tämän jälkeen tunnelitilaan puhalletaan valmiiksi sekoitettua, halutun happipitoisuuden sisältävää seosta, jonka avulla ylläpidetään haluttu ilmakehä tunnelissa 1. Tämä happipitoisuudeltaan säädetyn ilmakehän luominen tapahtuu normaalissa ilmanpaineessa, jolloin vältytään korkeanpaikan leirin alentuneen paineen aiheuttamilta ongelmilta. Puhallin 5 on edullisesti varustettu kuivausyksiköllä 6 sisäänpuhallettavan ilman kuivaamiseksi tarvittaessa. Tunneli 1 on lisäksi varustettu lisäpuhaltimilla T, joita on esitetyssä suoritusmuodossa 11 kappaletta. Näitä lisäpuhaltimia käytetään ilman kierrättämiseksi tunnelin sisäpuolella, jolloin ilmakehä pysyy mahdollisimman homogeenisena. Lisäksi näillä puhaltimilla voidaan luoda halutut tuuliolosuhteet tunneliin 1. Tuulen nopeus tällaisessa rengastunnelissa on edullisesti ≤ 2 m/s.

Keksintöä voidaan käyttää myös erillisen tuulitunnelin muodostamiseen, jota on kuvattu kuviossa 2 viitenumerolla 10. Tällaisessa tuulitunnelissa voidaan käyttää suhteellisen suuria tuulinopeuksia, esimerkiksi ≤4 m/s. Esimerkkinä kuvattu tuuli-tunneli 10 on muodostettu n. 100 m pituisena, jossa tuulen maksiminopeus on 4 m/s ja rengastunneli 1 on

muodostettu n. 200 m pituisena, jossa tuulen maksiminopeus on 2 m/s. Nämä arvot voivat luonnollisestikin vaihdella huomattavastikin riippuen halutuista harjoitteluolosuhteista. Tuulitunneli voidaan toteuttaa ilman ilmakehän säätömahdollisuutta.

Keksinnön mukainen harjoittelutila 1 on lisäksi varustettu jatkuvatoimisilla analysaattoreilla 8, 9, joiden avulla seurataan tunnelin ilmakehän happi-, hiilidioksidi- ja kosteustasoja. Näiden tietojen perusteella säädetään uuden 10 ilmakehän sekoittamista ja syöttämistä. Ilmakehän minimisyöttömäärä on edullisesti sellainen, että tunnelin ilmakehästä korvataan tunnissa 5 % uudella. Esimerkiksi tunnelin tilavuuden ollessa 5000 m³ minimisyöttömäärä on 15  $250 \text{ m}^3/\text{h}$ .

Taulukoissa 2-3 on esitetty esimerkkeinä erilaisten happiatmosfäärien luomiseen tarvittavia ilman sekoituskertoimia käytettäessä 95 %:sta N2 ja 100 %:sta N2 vastaavassa

20 järjestyksessä.

#### TAULUKKO 2

Ilman sekoituskertoimia erilaisten matalahappisten ilmakehien luomiseksi käytettäessä 95 %:sta Nz

25

30

5

Matala happiatmosfääri

	95 % N <sub>2</sub>	Ilma	Atmosfääri
10 % 0₂	1	0,45	1,45
11 % O <sub>2</sub>	1	0,6	1,6
12 % O <sub>2</sub>	1	0,78	1,78
13 % O <sub>2</sub>	1	1	2
14 % O <sub>2</sub>	1	1,28	2,28
15 % O2	1	1,66	2,66
16 % O <sub>2</sub>	1	2,2	3,2
<u></u>			

35

TAULUKKO 3 Ilman sekoituskertoimia erilaisten matalahappisten ilmakehi- en luomiseksi käytettäessä 100 %:sta  $N_2$ .

	Matala hap			
		100 % N <sub>2</sub>	Ilma	Atmosfääri
-	15 % O <sub>2</sub>	1	2,5	3,5
	16 % O <sub>2</sub>	1	3,2	4,2
	17 % O₂	1	4,25	5,25

5

10

15

Keksinnön mukaiseen ilmakehän säätömenetelmään (happipitoisuuden säätö) voidaan helposti yhdistää ilmakehän kosteuden ja/tai lämpötilan säätö tai muita haluttuja säätötoimenpiteitä, joiden avulla voidaan luoda esimerkiksi kulloinkin ajankohtaisen kilpailupaikan olosuhteita olennaisesti vastaavat olosuhteet.

Keksinnön mukaisen säätömenetelmän toteuttamisessa käytetään edullisesti nestemäistä typpeä ja happea, erityisesti silloin, kun halutun ilmakehän luomisen on tapahduttava nopeasti, esim. muutamassa tunnissa. Mikäli ilmakehää pidetään samana esim. useita viikkoja ja ilmakehän luomiseen on riittävästi aikaa, esim. 12 tuntia, typpi- ja happigeneraattoreiden (on-site-laitteisto) käyttö olisi mahdollista alentaen todennäköisesti käyttökustannuksia.

#### Patenttivaatimukset

15

20

25

30

35

- Menetelmä säätää maanpinnalla olevan olennaisesti suljetun urheilu-/liikuntatilan (1) tai hoito-/kuntoutustilan
   ilmakehää, erityisesti hapen osapaineen suhteen, jossa menetelmässä kyseisen tilan normaaliin ilmakehään lisätään typpeä halutun matalahappisen (happipitoisuus < n. 21%) ilmakehän luomiseksi, joka matalahappinen ilmakehä vastaa hapen osapainetta ilmassa tietyllä korkeudella merenpinnan yläpuolella, t u n n e t t u siitä, että menetelmässä mainittu typen sekoittaminen ilman kanssa tapahtuu normaalissa ympäröivän ilmakehän paineessa.</li>
  - 2. Patenttivaatimuksen 1 mukainen menetelmä, t u n n e t t u siitä, että mainittu sekoittaminen tapahtuu puhaltamalla typpeä suoraan mainittuun suljettuun tilaan (1) siinä olevan ilman säätämiseksi haluttuun happipitoisuuteen ja/tai puhaltamalla valmiiksi sekoitettua, haluttua happipitoisuutta vastaavaa ilmaa kyseiseen timakehän säätämiseksi halutuksi ja/tai säädetyn ilmakehän ylläpitämiseksi.
    - 3. Patenttivaatimuksen 1 tai 2 mukainen menetelmä, t u n n e t t u siitä, että menetelmään kuuluu ilmakehän pitäminen liikkeessä mainitussa tilassa, jolloin ilmakehä saadaan pysymään olennaisesti homogeenisena.
    - 4. Patenttivaatimuksen 3 mukainen menetelmä, t u n n e t t u siitä, että ilmakehää liikutetaan puhaltimilla (7), joilla voidaan luoda haluttu myötä- tai vastatuuli, edullisesti ≤ 4 m/s, edullisemmin ≥ 2 m/s, haluttuun kohtaan kyseistä tilaa.
    - 5. Ilmakehältään ja/tai tuuliolosuhteiltaan säädettävä urheilu-/liikuntatila, t u n n e t t u siitä, että kyseinen tila (1) on muodostettu olennaisesti suljetuksi ja varustettu puhalluselimillä (5, 7) typen tai valmiiksi sekoitetun, haluttua

happipitoisuutta vastaavan ilman puhaltamiseksi kyseiseen tilaan (1) sen ilmakehän säätämiseksi halutuksi matalahappiseksi ilmakehäksi ja/tai halutun tuulennopeuden aikaansaamiseksi kyseiseen tilaan (1), joka tila (1) on ympäröivän ilmakehän paineessa.

5

10

15

20

- 6. Patenttivaatimuksen 5 mukainen tila, t u n n e t t u siitä, että kyseinen tila (1) on lisäksi varustettu elimillä halutun kosteuspitoisuuden ja/tai lämpötilan aikaansaamiseksi.
- 7. Patenttivaatimuksen 5 tai 6 mukainen tila, t u n n e t t u siitä, että kyseinen tila (1) on lisäksi varustettu valvontaelimillä (8, 9) sen ilmakehän seuraamiseksi ja korjaamiseksi tarvittaessa.
  - 8. Jonkin patenttivaatimuksen 5 7 mukainen tila, t u n n e t t u siitä, että kyseinen tila (1) on muodostettu kiinteänä.
- Jonkin patenttivaatimuksen 5 7 mukainen tila,
   t u n n e t t u siitä, että kyseinen tila (1) on muodostettu siirrettävänä/nostettavana ja/tai kokoontaitettavana tunnelina (1), joka on siihen liittyvine siirto-/nostoelimineen sijoitettu isomman urheilu-/liikuntahallin (2) sisälle.

CAT002605

#### Patentkray

- Förfarande för att reglera syrets deltryck i atmosfären i ett väsentligen slutet, på markytan liggande idrotts/motions-utrymme (1) eller vård-/rehabiliterings-utrymme, i vilket förfarande tillföres sagda utrymmes normala atmosfär kväve för att åstadkomma en atmosfär med önskad låg syrehalt (syrehalten (ca 21%), vilken atmosfär med låg syrehalt motsvarar syrets deltryck i luften på en viss höjd över havsytan, kännet ecknat därav, att i förfarandet nämnda inblandning av kväve med luft sker vid normalt lufttryck.
- 2. Förfarande enligt patentkrav 1, k ä n n e t e c k n a t därav, att i nämnda slutna utrymme (1) inblåses direkt kväve för att reglera luften i detta till önskad syrehalt och åstadkomma nämnda blandning, och/eller i nämnda slutna utrymme inblåses färdigt blandad luft, som motsvarar önskad syrehalt, för att reglera atmosfaren till den önskade och/eller upprätthålla den reglerade atmosfären.
- 3. Förfarande enligt patentkrav 1 eller 2, känne t e c k n a t därav, att atmosfären hålles i rörelse i
  nämnda utrymme, varvid en väsentligen homogen atmosfären
  upprätthålles.
- Förfarande enligt patentkrav 3, känne tecknat därav, att atmosfären hålles i rörelse med fläktar (7), med vilka önskad med- eller motvind kan åstadkommas, företrädes- vis 4 m/s, fördelaktigare 2 m/s, i önskat avsnitt i sagda utrymme.
- 5. Idrotts-/motionsutrymme med reglerbara atmosfär och/eller vindförhållanden, kännnt ecknat därav, att
   35 sagda utrymme (1) är väsentligen slutet och försett med fläktorgan (5, 7) för att i sagda utrymme (1) inblåsa kväve eller

färdigt blandad luft, som motsvarar önskad syrehalt, för att reglera atmosfären i detta till önskad lågsyrehaltig atmosfär och/eller för att i sagda utrymme (1) åstadkomma önskad vindhastighet, i vilket utrymme råder normalt omgivande atmosfärstryck.

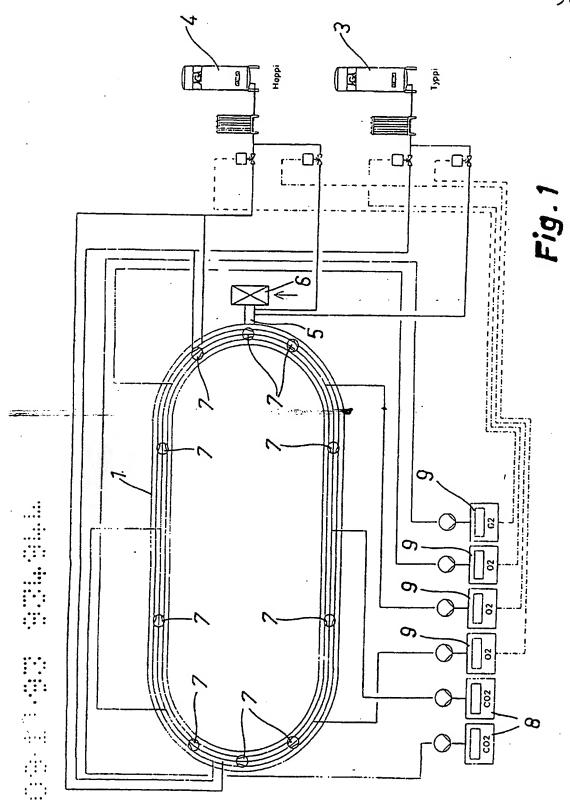
- 6. Utrymme enligt patentkravet 5, kännetecknat därav, att sagda utrymme (1) dessutom är försett med organ för att skapa önskad fukthalt och/eller temperatur.
- 7. Utrymme enligt patentkravet 5 eller 6, känne t e c k n a t därav, att sagda utrymme (1) dessutom är försett med kontrollorgan (8, 9) för att övervaka och vid behov korrigera dess atmosfär.
  - 8. Utrymme enligt något av patentkraven 5 7, k ä n n e t e c k n a t därav, att sagda utrymme (1) är stationärt utformat.
- 9. Utrymme enligt något av patentkraven 5 7, k ä n n e t e c k n a t därav, att sagda utrymme (1) bildats som en förflyttbar/lyftbar och/eller hopvikbar tunnel (1), som med tillhörande förflyttnings-/lyftorgan placerats innanför en större idrotts-/motionshall (2).

25

5

10

15



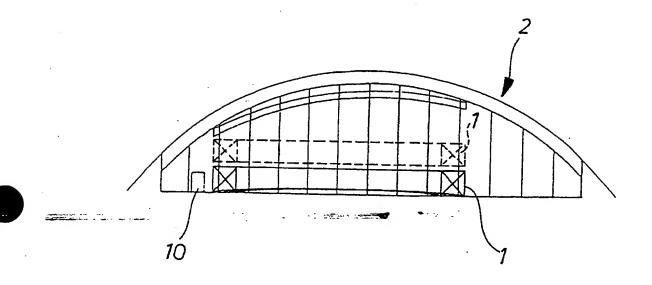


Fig. 2

# This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

**>**.

### BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

□ BLACK BORDERS
□ IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
□ FADED TEXT OR DRAWING
□ BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING
□ SKEWED/SLANTED IMAGES
□ COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS
□ GRAY SCALE DOCUMENTS
□ LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT
□ REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY
□ OTHER:

## IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.